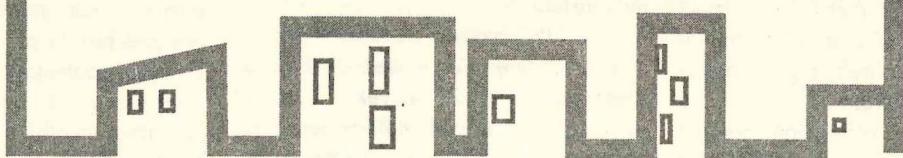


# *maz*PILSĒTA



Līvānu pilsētas domes laikraksts nr.4

Otrdiena, 1996. gada 12. novembris cena 5 santīmi

**LĪVĀNU PILSĒTAS DOME  
SVEIC VISUS PILSĒTAS IEDZĪVOTĀJUS  
VALSTS SVĒTKOS  
LATVIJAS REPUBLIKAS  
PROKLAMĒŠANAS DIENĀ  
un uzaicina uz svētku koncertu pilsētas  
kultūras namā 18. novembrī plkst. 15.00**

## TIEK PLĀNOTS PILSĒTAS BUDŽETS

*"Kas ir vislabāk un kas ir vissliktāk sadalīts pasulē? Vissliktāk sadalīta ir laicīgā manta, par to vienmēr kaujas un plēšas, tās vienmēr trūkst. Vislabāk sadalīts ir prāts - neviens nežēlojas, ka viņam prāta ir par maz."*

MORE

Pilsētas dome un pašvaldības iestādes ir uzsākušas Līvānu pilsētas pašvaldības budžeta plānošanu 1997. saimnieciskajam gadam. Pašvaldības budžeta ienākumus veido:

- 1) pilsētas iedzīvotāju ienākuma nodoklis,
- 2) valsts dotācija no pašvaldību izlīdzināšanas fonda,
- 3) fizisko un juridisko personu īpašuma un zemes nodoklis,
- 4) valsts un pašvaldības nodevas.

Šī gada 9 mēnešos kopējie budžeta izdevumi bija Ls 392 394 jeb 69,6 % no visa gada plānotajiem ienākumiem, kuriem 9 mēnešos bija jābūt 75% apmērā. Budžeta neizpildes cēlonis ir valsts dotācijas neieskaitīšana plānotajā apjomā. Pašvaldības līdzekļi tika izlietoti sekojosām vajadzībām:

1. vidusskolai	Ls 74 155	2. viču skolai	Ls 55 269
Domei	Ls 54 656	Mūzikas skolai	Ls 9 744
Bērnu un jauniešu centram	Ls 2 376	Bērnudārzam	Ls 18 377
Kultūras namam	Ls 25 373	Pilsētas bibliotēkai	Ls 7 327
Bērnu bibliotēkai	Ls 2 799	Kapličai	Ls 1 539
Tautsaimniecībai	Ls 65 450	Sociālai palīdzībai	Ls 75 329
Sociālajai palīdzībai tika izdoti: mājas aprūpei - Ls 2149, skolēnu pusdienām - Ls 600, vienreizējiem pabalstiem - Ls 9015, pabalstiem bērniem bāreņiem, bērēm - Ls 871, malkai - Ls 26 931, dzīvokļa pabalsts īrei un apkurei - Ls 35 763.			

## īSZĪDQS

♦ Līvānu pilsētas dome un Jersikas, Rožupes un Turku pagasta padomes ir noslēgušas vienošanos par sadarbību teritoriālpālānošanā. Līdz šī gada 30. novembrim paredzēts izveidot kopīgu darba grupu teritoriālpālānošanas uzdevumu izpildei, bet līdz 31. decembrim tiks saskapotas robežteritoriju attīstības vadīnijas.

♦ Lai veiktu pārskaitījumus no Līvānu pilsētas domes konta "Unibankas" Preiļu nodaļā vairs nav nepieciešams braukt uz Preiļiem. Datorprogramma "Telebanking", kas ir instalēta domes grāmatvedības datorā, dod iespēju maksājuma uzdevumu uz banku nosūtīt pa telefona sakaru līnijām. Programma ļauj arī uzzināt katras dienas valūtas kursu vai nosūtīt uz banku rakstisku informāciju.

♦ Valdība, ievērojot Līvānu un citu pilsētu pašvaldību ierosinājumus, ir noteikusi zemes pieprasījuma tempiā pagarinājumu līdz šī gada 31. decembrim. Līvānu pašvaldības teritorijā esošo dzīvojamā māju īpašnieki var iesniegt zemes komisijai pieprasījumus zemes iegūšanai īpašumā par sertifikātiem, ja uz šo zemi līdz 1994. gada 1. jūnijam nav pieteikušies bijušie īpašnieki (mantinieki), vai ir pieteikušies, bet līdz 1996. gada 1. jūnijam nav iesnieguši īpašuma (mantojuma) tiesības apliecinōšus dokumentus.

♦ Preiļu rajona padome piedāvā iespēju izmantot Pasaules tirdzniecības centra starptautiskos piedāvājumu sarakstus uzņēmējiem. Ar sarakstiem var iepazīties Līvānu pilsētas domē (tel. 43613) vai Preiļu rajona padomē (tel. 22235).

# JŪS PIENĀMAT POLITISKU LĒMUMU

Politiskus lēmumus pieņem vēlētas pārvaldes institūcijas, un tie skar visai sabiedrībai būtiskas dzīves jomas.

Nereti cilvēkiem nav skaidra politiska lēmuma būtība un specifika. Tādēj mēģināsim kopīgi izprast politiska lēmuma pieņemšanas mehānismu, izjust atbildību par savu personisko lēmumu un rast priekšstatu par politisku organizāciju - partiju ideoloģiju atšķirībām.

Ar ko tad principiāli atšķiras politisks lēmums no saimnieciska? Ja jūs iepriekš varat saskaitīt izmaksas, iespējamos zaudējumus un ienākumus naudas izteiksmē un izvēlēties izdevīgāko, tad, protams, tas ir ekonomisks lēmums. Pemēram, jums izvēloties ziemas apavus jeb auto, vai pilsētas domei - kurai firmai pasūtīt asfaltēšanas darbus.

Tomēr ir daudz jautājumu, kur noteikt izdevīgāko nevar. pareizāk sakot, viss ir atkarīgs no izdevīgums kritērijiem jeb vērtīborientācijām. Pemēram, ģimenē izlejot jautājumu, kas ir labāks variants - pirkst ziemas apavus, braukt ceļojumā vai ieguldīt šo naudu bankā. Visu iegūt nav iespējams, ir jāizdara izvēle par labu vienam variantam. Vai arī pilsētas domes gadījumā - asfaltēt ceļu, nopirkst skolas grāmatas vai sadalīt naudu pabalstos trūkumcietējiem? Līdzekļu pieteik tikai vienam. Abos gadījumos rīcības izvēli noteiks vērtības, kam cilvēki dod priekšroku, jo rezultāti nav izmērāmi un salīdzināmi naudas vienībās.

Šeit mēs nonākam pie politiska lēmuma būtības demokrātiskā sabiedrībā. Pirmajā gadījumā izvēle bija ģimenes iekšējā lieta, kaut arī šait var būt domstarpības un strīdi un šāda lēmuma pieņemšana notiek joti smagi un nebūt ne demokrātiski. Turpretī otrajā gadījumā līdzīgu lēmumu pēc būtības, taču atšķirīgu pēc savas nozīmes visai sabiedrībai, pieņem grupa cilvēku, kuri pārstāv mūs - vēlētājus, mūsu vārdā. Pēdējais ir politisks lēmums, jo skar būtiskas visas sabiedrības intereses.

Kādi motīvi un vērtības vada viņus? Vai mēs varam tos ietekmēt?

Pieņemsim, ka jūs, lasītāj, esat nonācis vēlētas institūcijas - domes lomā. Jūs esat spiests risināt šķietami vienkāršu problēmu - ko darīt ar pašvaldībai piederošu, novecojušu rūpnielu? Reti kurš saskatīs šajā jautājumā politikas objektu. Jūsu rīcībā ir

sekjoša informācija:

Cementa fabrika eksistē jau 30 gadus. Tās tehnoloģija visu šo laiku nav mainījusies, tiek ražots cements, ķipsis u. c. materiāli. Fabrikas korpusss nav remontēts, ceļi un infrastruktūra nolietoti. Pilns remonts tagad izmaksātu vienu miljonus latu.

Pašvaldības budžets ir tikai Ls 300 000. Izejvielas ir vietējās. Fabrikā nodarbināti 1000 cilvēki, kuri ar ģimenēm dzīvo pašvaldības teritorijā, veidojot ap 30 % nodarbināto skaita. Algu nav saņēmuši 3 mēnešus. Tomēr pagājušajā gadā vidēji mēnesi katrs fabrikā strādājošais nopełnīja ap Ls 50.

Cita līdzīga rūpniecības uzņēmuma pašvaldības teritorijā nav. Arī brīvas zemes nav. Bezdarba līmenis jau ir 10 %. Latvijā realizēt produkciju nevar. Rietumos to neļauj zemais kvalitātes līmenis. Varētu realizēt NVS valstis un Austrumeiropā, tomēr vajadzigi kapitālieguldījumi.

Rūpniecības darbības rezultātā gaisa un gruntsūdens piesārnojums pārsniedz pieļaujamās normas 2 reizes. Pēdējos 10 gados iedzīvotāju saslimstība ar elpošanas ceļu slimībām un alergijām pieauga par 50 %. Piesārnojuma dēļ nav iespējams realizēt tūrisma un atpūtas biznesa projektus, kuri citādi būtu iespējami skaistās apkārtnes dēļ. Māla un grants raktuves nodara ievērojamu kaitējumu aina vai un ekoloģiskajam līdzsvaram.

Mēģiniet izlemt, kādu konkrētu lēmumu jūs pieņemtu, būdams pašvaldības pārstāvis:

- 1) nojaukt rūpniču,
- 2) pārdomāt to (iznomāt) kādam privātam uzņēmējam,
- 3) pārdomāt visu (vai daļu) ārzemju firmai, dabināt kopuzņēmumu,
- 4) rekonstruēt, saglabājot pašvaldības ipašumā,

vai citu lēmumu.

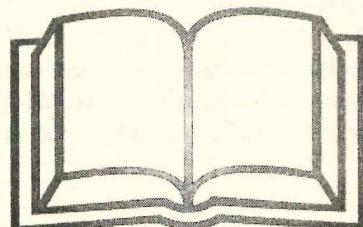
Alternatīvi lēmumi ir vienlīdz iespējami, tos nevar iedalīt sliktajos un labajos, tomēr katrs no tiem izslēdz citus. Tādēj cilvēki ir spiesti rīcībai izvēlēties vienu no tiem, atsakoties no pārējiem. Būtiski ir kritēriji, kas nosaka mūsu izvēli. Mēģiniet pamatot savu pieņemto lēmumu: "kāpēc jūs balsojāt ieši tā un ne citādi", "kas noteica jūsu izvēli", "kā jums šķiet, vai būtu nepieciešama

vēlētāju aptauja par šo jautājumu"?

Pēc jūsu pieņemtā lēmuma nav grūti secināt, kādu deputātu grupu vai partiju jūs pašvaldībā pārstāvat. Ja jūs balsojāt par fabrikas slēšanu, jo dodat priekšroku tirai videi kā pamatvērtībai - pārstāvat "zaļo" ideoloģiju un zaļās partijas, kas pēdējos desmit gados pasaule bauda pieaugošu popularitāti. Savukārt, balsojāt par privatizāciju, jūs izvēlaties uzticēties individuālai iniciatīvai un atbildībai, cerot uz Ādama Smita "neredzamo roku". Šādu ideoloģiju parasti pauž Rietumeiropā tā sauktās konservatīvās vai liberālās partijas. Visbeidzot, ja jūs izvēlaties saglabāt kontroli pār ražošanu, nepieļaujot radikālās pārmaiņas, saglabāt nodarbinātību, būsiet vistuvāk kreisajiem vai sociālistiskajiem uzskatiem politikā. Latvijā izteiktais kreisās partijas ir, piemēram LSDSP un LSDP, un izteiktais labējās, kā "Latvijas ceļš" un LNNK.

Ir jāapzinās, ka nav **pareizas** vai **nepareizas politikas**, ir dažādas intereses un atbilstoši tām piedāvāti alternatīvi politiski risinājumi. Ir jāatpazīst, kura no partijām vislielākā mērā aizstāv tās pašas pamatvērtības, kuras aizstāvu es. Tas ir pirmais priekšnoteikums apzinīgai balsošanai. Ja jūs esat pensionārs, tas, protams, nenozīmē, ka jūs noteiktī balsosiet tikai par kreisām partijām. Jūs varat izvēlēties arī labējos, ja uzskatāt viņu politiku par labāku sabiedrībai. Tikai negaidiet no viņiem prioritātes sociālās nodrošināšanas jomā. Jebkurā gadījumā, neviens konkretā partija vai vēlētāju apvienība nevarēs apmierināt visas jūsu vajadzības. Būtiski ir, lai jūsu izvēlētās partijas vai deputāta vērtīborientācijas sakrīt ar jūsu vērtību prioritātēm.

Pēc Demokrātijas attīstības centra grāmatas "Mācība par sabiedrību un valsti"



# SAVU PILSĒTU VEIDOJAM PAŠI

Tikai mēs - Līvānu iedzīvotāji - esam tie, kas ar savu līdzdalību vai nepiedalīšanos, aktivitāti vai pasivitāti, atbalstu vai vienaldzību veidojam savus Līvānus un vidi, kurā dzīvojam. Pilsētu mēs pārvaldām paši - ar savu pašvaldību.

Pašvaldība ir vietējā valsts pārvalde, kas ar iedzīvotāju vēlētas pārstāvniecības - pilsētas domes un tās izveidoto iestāžu starpniecību nodrošina pašvaldības pienākumu un brīvprātīgu iniciatīvu izpildi. Līvānu pilsētas dome sastāv no 11 mūsu vēlētiem deputātiem:



VISVALDIS GERCĀNS  
Domes priekšsēdētājs  
VA \* Līvāni

darbojas finansu komitejā, ipašuma lietu komitejā, uzņēmējdarbības komisijā

Tālrunis: 43623



RENĀTE ŠMUKSTE  
Domes priekšsēdētāja vietniece, VA Līvāni  
darbojas sociālo, izglītības un kultūras jautājumu komitejā, ipašuma lietu komitejā, zemes komisijā, dzīvokļu jautājumu komisijā

Tālrunis: 44286

Ikvienas Līvānu iedzīvotājs var ierosināt domei izlemt būtiskus jautājumus:

- griezties pie deputāta ar ierosinājumu izvirzīt jautājumu izskatīšanai domes sēdē,
- iesniegt domei iesniegumu ar priekšlikumiem jebkurā jautājumā, kas skar pašvaldības kompetenci.

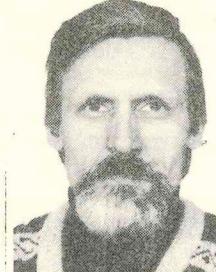
Domes lēmuma pieņemšanas procedūra Līvānos ir sekojoša:

- 1) iedzīvotāju iesniegumus saņem un reģistrē domes kancelejas vadītāja Anna Elksne,
- 2) visus iesniegumus izskata domes priekšsēdētājs Visvaldis Gercāns un uzliek rezolūciju, uzdot jautājumu izskatīšanas nodrošināšanu atbilstošiem domes darbiniekiem,
- 3) iesniegumi tiek izskatīti domes komisijās. Komisijas sastāv no domes deputātiem un Līvānu sabiedrības pārstāvjiem. Komisijas sagatavo jautājumus izskatīšanai komiteju sēdēs,

4) lēmumprojektu izskatīšanai domes sēdē balsojot izvirza viena no 3 Līvānu pilsētas domes komitejām (finansu komiteja, ipašuma lietu komiteja vai sociālo, kultūras un izglītības jautājumu komiteja) un sniedz atzinumus jautājumos, kuri ir komitejas kompetencē. Komiteju sēdēs piedalās tikai domes deputāti un uzaicinātās personas,

- 5) domes lēmumus pieņem deputāti balsojot domes sēdē. Domes sēdes ir atklātas, tajās var būt klāt jebkurš pilsētas iedzīvotājs un masu informācijas līdzekļu žurnālisti. Līvānu pilsētas domes sēžu zāle ir piemērota, lai iedzīvotāji un žurnālisti šīs savas tiesības varētu izmantot. Ar visiem domes lēmumiem un priekšsēdētāja rīkojumiem ikviens var iepazīties pie sekretāres Intas Raubiškas, ar domes sēžu protokoliem - pie pasu inspektorem Elitas Matisones,
- 6) domes lēmumu izpildi nodrošina domes priekšsēdētājs, un vietniece, domes iestādes, uzņēmumi un domes darbinieki.

\* VA-vēlētāju apvienība



JĀZEPS BRENCIS  
VA Līvāni  
darbojas finansu komitejā, ipašuma lietu komitejā

Tālrunis: 42889



VALDIS DAMBĪTIS  
VA Līvāni  
darbojas ipašuma lietu komitejā, administratīvajā komisijā

Tālrunis: 41681



JĀNIS RUMBULS  
VA Dubna  
darbojas finansu komitejā, denacionalizācijas komisijā

Tālrunis: 44297



INTIS SVIRSKIS  
VA Līvāni  
darbojas sociālo, izglītības un kultūras jautājumu komitejā, dzīvojamo māju privatizācijas komisijā

Tālrunis: 44500



GUNTIS ENDZELS  
VA Līvāni  
darbojas sociālo, izglītības un kultūras jautājumu komitejā, sporta komisijā

Tālrunis: 44312



ARNOLDS JEĻSEJEVS  
VA Dubna

Tālrunis: 43090



MAIJA DZINTRĀ KRUČIŅINA  
VA Līvāni  
darbojas sociālo, izglītības un kultūras jautājumu komitejā

Tālrunis: 44471



GAIDA NILOVA  
VA Dubna, darbojas sociālo, izglītības un kultūras jautājumu komitejā un sociālo jautājumu komisijā

Tālrunis: 43653



JĀNIS ZNOTIŅŠ  
VA Līvāni  
darbojas finansu komitejā, ipašuma lietu komitejā, privatizācijas komisijā

Tālrunis: 44891

## LĪVĀNU PILSĒTAS DOMES

## DARBA LAIKS:

katru dienu 8.00 - 17.00

pusdienu pārtraukums 12.00 - 13.00

Priekšsēdētājs **Visvaldis Gercāns**apmeklētājus personīgos jautājumos pieņem  
pirmdienās 9.00 - 16.00 ..... tel: 43623Priekšsēdētāja vietniece **Renāte Šmukste**  
apmeklētājus personīgos jautājumos pieņem

ceturtdienās 9.00 - 16.00 ..... tel.: 44286

Kancelejas vadītāja **Anna Elksne** .....tel: 43813Sekretāre referente **Inta Raubiška**.....tel:43613Arhitekte **Ineta Teselska** .....tel: 44500

Dzīvokļu privatizācijas komisijas sekretāre

**Anna Belova** .....tel: 43913Galvenais speciālists celtniecības un  
saimnieciskajos jautājumos**Intis Svirskis** ..... tel: 44500Pasu inspektore **Elita Matisone** .....tel: 43513Sociālās aprūpes vecākās speciālistes **Elizabete Žeimote** un **Rita Matuseviča** .....tel: 41564

Sociālās aprūpes vadošā speciāliste

**Laila Gercāne** ..... tel: 44464Galvenā grāmatvede **Ināra Gribonika** tel: 44575Grāmatvedes **Inguna Leitāne** un**Vija Stolarova** .....tel: 43523

Finansiste - ekonomiste

**Helēna Jablonska**..... tel: 44500

Algās nodokļu grāmatiņu izsniedzēja

**Elita Kuzmina** pieņem pirmdien, ceturtdien

8.00-17.00, otrdien 8.00-12.00 .....tel: 43913

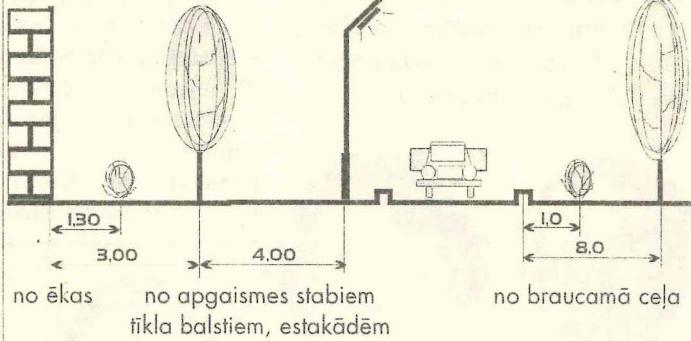


## KOKI PILSĒTĀ

Pēdējā laikā bieži var redzēt, ka daudzi iedzīvotāji ir pievērsušies savu īpašumu sakopšanai. Viena no problēmām ir dzīvojamajām mājām un saimniecības ēkām tuvu augošie koki, kas ar zariem bojā ēku jumtus un ar saknēm - māju pamatus, un palielinā mitrumu ēkās. Šādu un jebkuru citu koku nozāģēšanas kārtība pilsētā ir noteikta ar MP lēmumu 1991. gada 3. oktobra lēmumu Nr.260 „Par republikas mežu fondā neietilpstošo koku un krūmu ciršanu”.

Lai pilsētā varētu nozāģēt koku vai liela koka vainagu, zemes lietotājs (īpašnieks) iesniedz vietējā mežniecībā rakstisku pieteikumu koka ciršanai. Mežniecības pārstāvis kopīgi ar dzīvokļu un komunālās saimniecības uzņēmuma apzalumošanas meistari Rasmus Vasiljevu (tālrunis: 44048) veic koka apskati. Par koka apskati jāinformē arī vides pārvaldes inspektors. Pēc koka apskates zemes lietotājs (īpašnieks) saņem no mežnieža ciršanas biljeti.

Pirms izlemjat par koka nociršanu, vajadzētu padomāt arī par jaunu koka iestādišanu, lai mūsu pilsēta joprojām būtu sakopta un zaļumiem bagāta, lai mēs arī turpmāk varētu elpot tiru gaisu. Bet, lai jaunu koku un krūmu iestādišana pēc gadiem neradītu sarežģījumus, gribētos sniegt nelielu ieskatu minimālo attālumu normās, kas ievērojamas koku un krūmu stādišanā.



Solveiga Mazjāne  
Daugavpils reģionālās vides pārvaldes Preiļu daļas inspektore

## SLUDINĀJUMI

## REKLĀMA

## APSVEIKUMI

Līvānu pilsētas pensionāru  
apvienības akcija  
**PENSIONĀRI - BĒRNIEI**

Pensionāru apvienība aicina:  
• ziedot pilsētas daudzbērnu:  
• ģimenēm un maznodrošināto:  
• iedzīvotāju bērniem savus:  
• rokdarbus, tīrus un mazlietotus:  
• savu bērnu un mazbērnu:  
• apgārbus, apavus, rotāļietas:  
• grāmatas un citas mantas.  
• Ziedojušus var nodot katru:  
• ceturtdieni pilsētas domes:  
• telpās Rīgas ielā 136 plkst.:  
• 9.00 - 12.00 pensionāru:  
• domes locekļiem.  
• Tālruni Izziņām: 44535, 44055

Līvānu pilsētas domes ēkā Rīgas ielā 136,  
izņemot pilsētas domi, darbojas arī  
Nodarbinātības valsts dienesta Līvānu  
birojs ..... tel: 46723  
Valsts zemes dienesta zemes ierīkotāja Tekla  
Zute un mērniece Rasma Gerīja, pieņemšanas  
laiks pirmdienās, ceturtdienās 8.30 - 17.00,  
pusdienu laiks 12.30 - 13.00 ..... tel: 44500  
Dzīvokļu komunālās saimniecības uzņēmuma  
grāmatvedība un kase ..... tel: 44389  
Zvērināta advokāte Dzintra Zoldnere,  
darba laiks 9.00 - 16.00 ..... tel: 43913  
Zvērināta notāre Gunta Daugaviete, darba laiks  
pirmdienās, otrdienās, ceturtdienās,  
piektienās 10.00 - 14.00 ..... tel: 41493

**SLUDINĀJUMUS IEVIETOŠANAI LAIKRAKSTĀ "MAZPILSĒTA" VARAT IESNIEGT LĪVĀNU PILSĒTAS DOMĒ 10. KABINETĀ SLUDINĀJUMA KVADRĀTCENTIMETRA CENA IR 5 SANTĪMI**

**MAZPILSĒTA**

Laikraksts iznāk kopš

1995. gada 22. decembra

Reģistrācijas apliecība Nr.1886

Izdod Līvānu pilsētas dome

Iznāk 1 reizi mēnesī. Metiens 700

PĀRPUBLICĒŠANAS GADĪJUMĀ ATSAUCE UZ LAIKRAKSTU OBLIGĀTA

Laikrakstu veidoja Laila Gercāne

Tālrunis:44464

Rīgas ielā 136, Līvānos, LV-5316